

----- o0o -----

Số/编号: 04/2019/NQ-HĐQT-IVS

----- o0o -----

Hà Nội, ngày 21 tháng 04 năm 2019
河内, 2019年4月21日

NGHỊ QUYẾT 决议

V/v: Miễn nhiệm chức danh Tổng Giám đốc kiêm người đại diện pháp luật với ông Đoàn Ngọc Hoàn

关于: 免职团玉环先生公司总经理职位和公司法定代表人资格

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ CTCP CHỨNG KHOÁN ĐẦU TƯ VIỆT NAM

越南投资证券股份公司董事会

- Căn cứ Luật Doanh nghiệp số 68/2014/QH13 đã được Quốc hội nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam thông qua ngày 26 tháng 11 năm 2014;
根据越南社会主义共和国国会于2014年11月26日通过的68/2014/QH13编号的公司法;
- Căn cứ theo Đơn từ chức của Ông Đoàn Ngọc Hoàn ngày 21 tháng 3 năm 2019
根据团玉环先生2019年3月21日的辞职申请
- Căn cứ vào Biên bản họp Hội đồng quản trị số 02/2019/BB-HĐQT.IVS ngày 21 tháng 04 năm 2019;
根据2019年4月21日编号《02/2019/BB-HĐQT.IVS》的董事会会议
- Căn cứ Điều lệ Công ty cổ phần Chứng khoán Đầu tư Việt Nam;
根据越南投资证券股份公司章程
- Căn cứ và tình hình thực tế tại Công ty.
根据公司的实际情况



QUYẾT NGHỊ

CTCP CHỨNG KHOÁN
ĐẦU TƯ VIỆT NAM
越南投资证券股份公司

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
越南社会主义共和国
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
独立-自由-幸福

----- o0o -----

Số/编号: 04/2019/NQ-HĐQT-IVS

----- o0o -----

Hà Nội, ngày 21 tháng 04 năm 2019
河内, 2019年4月21日

NGHỊ QUYẾT 决议

V/v: Miễn nhiệm chức danh Tổng Giám đốc kiêm người đại diện pháp luật với ông
Đoàn Ngọc Hoàn

关于: 免职团玉环先生公司总经理职位和公司法定代表人资格

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ CTCP CHỨNG KHOÁN ĐẦU TƯ VIỆT NAM

越南投资证券股份公司董事会

- Căn cứ Luật Doanh nghiệp số 68/2014/QH13 đã được Quốc hội nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam thông qua ngày 26 tháng 11 năm 2014;
根据越南社会主义共和国国会于2014年11月26日通过的68/2014/QH13编号的公司法;
- Căn cứ theo Đơn từ chức của Ông Đoàn Ngọc Hoàn ngày 21 tháng 3 năm 2019
根据团玉环先生2019年3月21日的辞职申请
- Căn cứ vào Biên bản họp Hội đồng quản trị số 02/2019/BB-HĐQT.IVS ngày 21 tháng 04 năm 2019;
根据2019年4月21日编号《02/2019/BB-HĐQT.IVS》的董事会会议
- Căn cứ Điều lệ Công ty cổ phần Chứng khoán Đầu tư Việt Nam;
根据越南投资证券股份公司章程
- Căn cứ và tình hình thực tế tại Công ty.
根据公司的实际情况



QUYẾT NGHỊ

决定

Điều 1: Miễn nhiệm Ông Đoàn Ngọc Hoàn sinh ngày 19/04/1974 thôi giữ chức Tổng Giám đốc công ty kiêm người đại diện pháp luật kể từ ngày 21/04/2019.

第一条: 通过自 2019 年 4 月 21 日起免职团玉环先生（出生日期 1974/04/19）公司总经理职位和公司法定代表人资格。

Điều 2: Ông Đoàn Ngọc Hoàn, các ông/bà thành viên HĐQT, Ban Giám đốc và các phòng/ban liên quan có trách nhiệm thi hành Quyết định này. Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ký ban hành.

第二条: 团玉环先生、董事、总经理处及相关部门实施本决定。本决定从签字之日起生效。

Nơi nhận/发送到:

- Như điều 3 (để thực hiện);
按照第三条
- Lưu Thư ký HĐQT.
一份董事会秘书保留

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
代表董事会

CHỦ TỊCH
董事长

